

# US-VISIT

Pour garder les portes de l'Amérique  
ouvertes et protéger notre nation



## Homeland Security

## US-VISIT

est un ensemble de mesures de sécurité qui commence à l'étranger par les bureaux de délivrance de visas du Département d'État et se poursuit jusqu'aux procédures de départ et d'arrivée aux États-Unis d'Amérique. Des techniques biométriques, telles que le scannage électronique des empreintes digitales sans encre et la photographie numérique, nous permettent de vérifier l'identité des voyageurs à chaque étape, afin de nous assurer que la personne qui franchit notre frontière est bien celle à qui le visa a été accordé. Elles nous permettent également de savoir lorsque des visiteurs prolongent leur séjour au-delà de la période de validité de leur visa. Enfin, la biométrie nous permet de déterminer l'identité d'un visiteur au cas où ses documents de voyage seraient perdus ou volés.

**Les procédures de US-Visit s'appliquent aux visiteurs détenant un passeport étranger ou un visa.**

**Pour tous les voyageurs, le processus est simple et rapide.**

**Les objectifs du programme US-VISIT sont les suivants:**

- ★ Accroître la sécurité de nos citoyens et visiteurs
- ★ Faciliter les voyages et le commerce légitimes
- ★ Assurer l'intégrité de notre système d'immigration
- ★ Protéger la vie privée de nos visiteurs

Le processus US-VISIT inclut la collecte de renseignements et les "identificateurs biométriques" (tels que le scannage d'empreintes digitales au moyen d'un appareil simple et sans encre) des visiteurs, pour aider le représentant consulaire du Département d'État et le personnel des douanes et de la protection frontalière à prendre les décisions d'admissibilité.

L'identité des visiteurs se rendant aux États-Unis sera comparée à leur arrivée et à leur départ. Ces procédures d'entrée et de sortie répondent à des besoins critiques pour une sécurité accrue et soutiennent notre engagement continu à faciliter les voyages des millions de visiteurs légitimes que nous accueillons chaque année et qui se rendent dans notre pays pour leurs affaires, leur éducation, la visite de parents ou le tourisme.

La saisie des "caractéristiques biométriques" des visiteurs nous permet d'effectuer les comparaisons plus rapidement et plus certainement que nous ne pourrions le faire avec seulement des recherches de nom dans des bases de données.

## Pour toute demande de visa

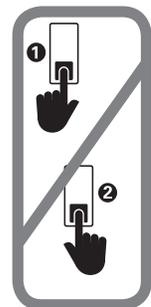
Les visiteurs tenus d'en être détenteurs doivent passer une entrevue personnelle dans un bureau de délivrance de visas. Ce processus inclut l'inscription au programme US-VISIT, le scannage électronique des deux index et la prise d'une photographie numérique. Ces informations aideront le représentant consulaire du Département d'État à prendre une décision concernant la délivrance d'un visa.

## À l'arrivée

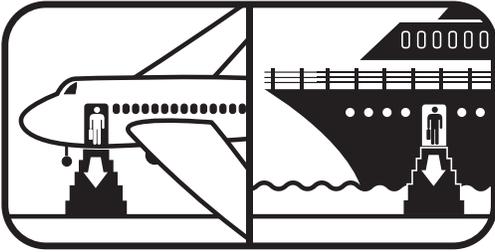
Dans une large mesure, le processus d'arrivée est inchangé et sera familier aux visiteurs internationaux. Dans les ports et aéroports, les documents de voyage tels que passeports et visas seront examinés et un représentant des douanes et de la protection frontalière des États-Unis posera des questions précises concernant le séjour du visiteur.



Dans le cadre de ces procédures améliorées, **les deux index des visiteurs seront scannés au moyen d'un appareil électronique sans encre et leur photographie numérique sera prise.** Ces informations aideront le représentant consulaire du Département d'État à déterminer si le visiteur peut ou non être admis. **Ces procédures améliorées n'ajoutent que quelques secondes à l'ensemble des formalités.** Les visiteurs s'étant inscrits au programme US-VISIT dans le bureau des visas feront de nouveau l'objet d'un scannage d'empreintes digitales et d'une photographie numérique afin d'assurer que la personne est bien celle à qui le visa a été accordé.



# Processus d'arrivée US-VISIT des visiteurs dans les ports et aéroports



# Au départ

À compter du 6 mai 2007, les voyageurs internationaux ne sont plus obligés d'effectuer leur départ en passant par un point de contrôle des sorties pour le programme US-VISIT. Toutes les autres procédures de sortie demeurent inchangées. Les voyageurs internationaux qui ont reçu un Formulaire CBP I-94 (Fiche de suivi des entrées et des sorties) lors de leur arrivée doivent continuer à le rendre à un représentant de la compagnie aérienne ou maritime lors de leur départ des États-Unis. Nous apprécions la coopération des voyageurs internationaux qui ont participé au programme pilote de système biométrique de sortie US-VISIT.

## Confidentialité

US-VISIT protégera les renseignements personnels recueillis de façon responsable et respectueuse et maintiendra leur confidentialité. Les informations obtenues seront conservées dans un environnement protégé et seront exclusivement mises à la disposition d'officiels agréés en cas de besoin. Le programme US-VISIT est conforme à toutes les lois américaines sur la protection d'informations privées. Un responsable de la confidentialité du programme US-VISIT chargé de répondre aux questions et de résoudre les éventuels problèmes, peut être contacté par courriel, à l'adresse [privacy@dhs.gov](mailto:privacy@dhs.gov) ou par courrier postal, adressé au Privacy Officer, Department of Homeland Security, US-VISIT, 425 Eye Street, NW, Washington DC 20536, USA [responsable de la confidentialité, Ministère de la Sécurité du Territoire National, US-VISIT, 425 Eye Street, NW, Washington DC 20536, USA.]



Le programme **US-VISIT** accroît la sécurité des États-Unis, tout en facilitant les voyages et le commerce légitimes. Les États-Unis sont toujours une nation éprise de diversité où les visiteurs du monde entier sont bienvenus. Aujourd'hui – à l'instar de la plupart des autres pays – nous veillons à la sécurité de nos frontières tout en maintenant la liberté d'échange d'idées et de transactions commerciales, tout en enrichissant des vies aux quatre coins de la planète.

**US-VISIT contribue à la protection de nos frontières, facilite les processus d'entrée et de sortie et assure l'intégrité de notre système d'immigration, tout en respectant l'environnement et la vie privée de nos visiteurs.**

[www.dhs.gov/us-visit](http://www.dhs.gov/us-visit)